

SONY[®]

Important Information

Información importante

Tablet Device SGPT21 Series
Tablet Serie SGPT21

Important product information



Regulatory information

Sony hereby declares that this product, whether or not it includes a wireless kit – including a wireless keyboard and/or a wireless mouse and/or a wireless receiver, is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of European Directive 1999/5/EC.

To obtain a copy of the Declaration of Conformity (DoC) with the R&TTE Directive, please access the following URL address:

<http://www.compliance.sony.de/>

This product complies with EN 55022 Class B and EN 55024 for use in following areas: residential, commercial and light industrial.

The manufacturer of this product is Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan.

The Authorized Representative for EMC and product safety is Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germany.

For any service or guarantee matters, please refer to the addresses given in separate service or guarantee documents.

This product has been tested and found compliant with the limits set out in the EMC Directive for using connection cables not longer than 3 meters.

Wireless LAN-Regulatory information

Depending on the model, the wireless LAN built-in into tablet devices can only be used in the following countries: Austria, Belgium, Bulgaria, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Conditions of use

When using the IEEE 802.11b/g/n Wireless LAN standard, channels 1 to 13 (2.4 GHz ...2.4835 GHz) are selectable for both indoor and outdoor use, however with restrictive conditions applying in France, Italy and Norway, as follows:

- France: When using this product indoor, all channels can be used without restrictions.
Outdoor only channels 1 to 6 are allowed. This means that in Peer-to-Peer, the WLAN feature can only be used outside if the peer sets up the communication on an authorized channel (i.e., between 1 & 6). In infrastructure mode, please make sure the access point is configured to a channel from 1 to 6 before setting up the connection.

- Italy: Use of the RLAN network is governed:
 - with respect to private use, by the Legislative Decree of 1.8.2003, no. 259 ("Code of Electronic Communications"). In particular Article 104 indicates when the prior obtainment of a general authorization is required and Art. 105 indicates when free use is permitted;
 - with respect to the supply to the public of the RLAN access to telecom networks and services, by the Ministerial Decree 28.5.2003, as amended, and Art. 25 (general authorization for electronic communications networks and services) of the Code of electronic communications.
- Norway: Use of this radio equipment is not allowed in the geographical area within a radius of 20 km from the centre of Ny-Ålesund, Svalbard.

Bluetooth®-Regulatory information

Conditions of use

Norway: Use of this radio equipment is not allowed in the geographical area within a radius of 20 km from the centre of Ny-Ålesund, Svalbard.

Disposal of Old Electrical & Electronic Equipment (Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)

This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local Civic Office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.



Disposal of waste batteries (applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)

Either of the symbols shown next may appear on the battery or on the packaging to indicate that the battery provided with this product shall not be treated as household waste.

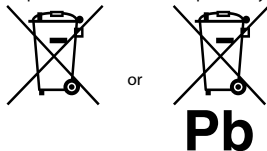
On certain batteries this symbol might be used in combination with a chemical symbol. The chemical symbols for mercury (Hg) or lead (Pb) are added if the battery contains more than 0.0005% mercury or 0.004% lead.

By ensuring these batteries are disposed of correctly, you will help prevent potentially negative consequences for the environment and human health which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of the battery. The recycling of the materials will help to conserve natural resources.

In case of products that for safety, performance or data integrity reasons require a permanent connection with an incorporated battery, this battery should be replaced by qualified service staff only.

To ensure that the battery will be treated properly, hand over the product at end-of-life to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.

For all other batteries, please view the section on how to remove the battery from the product safely. Hand the battery over to the applicable collection point for the recycling of waste batteries. For more detailed information about recycling of this product or battery, please contact your local Civic Office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.



The manufacturer of this product is Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan.


The Authorized Representative for EMC and product safety is Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germany. For any service or guarantee matters, please refer to the addresses given in separate service or guarantee documents.

When travelling to and within the United States of America, please be aware that the U.S. Department of Transportation (DOT) recently published new regulations that apply to passengers travelling with lithium metal batteries and lithium-ion batteries.

For detailed information, visit http://safetravel.dot.gov/whats_new_batteries.html.

Safety Information

Tablet device

- Sony is not responsible for any interference that you may experience or that may be caused when operating this device.
 - Warning: This apparatus must be earthed. (Except the products with a 2-pin type plug.)
 - Opening or dismantling the main unit or any of its accessories, for whatever reason, could lead to damages that are not covered by the guarantee.
 - To avoid electrical shock, do not open the cabinet. Refer servicing to qualified personnel only.
 - To prevent fire or shock hazard, do not expose your tablet device or any of its accessories to rain or moisture.
 - Do not use or store your tablet device in a location subject to heat sources, such as radiators or air ducts; direct sunlight; excessive dust; moisture or rain; mechanical vibration or shock; strong magnets or speakers that are not magnetically shielded; excessively high and low temperatures; and high humidity.
 - Turning off your tablet device with the  (power) button does not disconnect the device completely from mains voltage. To disconnect it completely, unplug the AC adapter or the power cord from mains. The socket-outlet shall be installed near the equipment and shall be easily accessible.
 - Audio and picture distortion may occur if this equipment is positioned in close proximity to any equipment emitting electromagnetic radiation.
- This apparatus is also designed for IT power system with phase to phase voltage 230V, for customers in Norway.
 - Observe the following precautions to provide adequate air circulation and to ensure normal reliable operation:
 - Do not use the tablet device and/or the AC adapter while covered or wrapped in cloth.
Ensure the AC adapter operates in a clear environment.
 - Turn off the tablet device before putting the device into a bag or a carrying case.
 - Do not use your tablet device directly on your lap. The temperature of the base of the unit will rise during normal operation and over time could result in discomfort or burns.
 - Do not use this device while walking. Listening to music with headphones or watching the LCD screen while walking may lead to an unexpected accident and result in personal injuries.
 - To prevent possible damage and risk of ignition to your tablet device during transportation, first attach any supplied connector covers and slot protectors in their appropriate locations, and secure the battery pack in the battery compartment.

Wireless functionality

- If radio interference with other devices occurs while using your tablet device, do not use the wireless functionality. Use of the wireless functionality may cause a malfunction of the devices, resulting in an accident.
- In some situations or environments, the use of the wireless functionality might be restricted by the proprietor of the building or responsible representatives of the organization, for example on board airplanes, in hospitals or in any other environment where the risk of interference with other devices or services is perceived or identified as harmful. If you are uncertain about the policy applying to the use of wireless functionality in a specific organization or environment, you are encouraged to first ask for authorization prior to switching it on. Consult your physician or the manufacturer of personal medical devices (pacemakers, hearing aids, etc.) regarding any restrictions on the use of wireless functionality.
- If using wireless functionality near a pacemaker, make sure it is at least 9 inches / 22 cm away from the pacemaker.
- Due to the transmission and reception properties of wireless communications, data can occasionally be lost or delayed. This can be due to the variation in radio signal strength that results from changes in the characteristics of the radio transmission path. Sony will not be held responsible for damages of any kind resulting from the delays or errors in data transmitted or received via wireless functionality, or failure of wireless functionality to transmit or receive such data.

- If the equipment does cause harmful interference to radio/TV reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: reorient or relocate the receiving antenna, increase the distance between the sender and the receiver, consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
Sony will not be responsible for any radio/TV interference nor for any other undesired effect.
- If you urgently need to disable the wireless functionality, enable Airplane mode.
Tap [Apps] - [Settings] - [Wireless & networks] - [Airplane mode]. The Airplane mode check box is selected.
In case of emergency, shut down your tablet device.

Wireless LAN Security

Creating security settings for the Wireless LAN is extremely important. Sony assumes no responsibility for any security problems that may arise from the use of the Wireless LAN.

Emergency Calls

For models with the wireless WAN function only

The embedded mobile broadband module does not support voice calls.

Battery pack

- Sony disclaims and shall assume no responsibility in case of any losses and damages arising from:
 - The use of non-genuine Sony battery packs or AC adapters with your tablet device.
 - The disassembly, alteration of, or tampering with any Sony battery pack.
- Do not charge the battery pack in any way other than as described in Help guide or as designated by Sony in writing.

Caution

- Danger of explosion if the battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type recommended by the manufacturer. Discard used batteries according to the manufacturer's instructions.
- The battery pack used in this device may present a fire or chemical burn hazard if mistreated.
- Do not crush, disassemble, heat above 60°C (140°F) or incinerate.
- Dispose of used batteries promptly and properly.
- Keep away from children.
- Do not short-circuit the metal terminals of the battery pack or wet them with any liquid, for example, water, coffee, or juice.
- Do not handle damaged or leaking lithium-ion batteries.
- In some areas the disposal of lithium-ion batteries in household or business waste may be prohibited.
Please use the appropriate public collection system.

Backup memory battery

Your tablet device product is equipped with an internal backup memory battery that should not have to be replaced during the lifetime of the product. When the battery needs to be replaced, please contact an authorized Sony service/support center.

AC adapter

- It is highly recommended that you use a genuine Sony AC adapter supplied by Sony for your product.
- This AC adapter is intended for use with the tablet device IT products only.
- Do not place the AC adapter in contact with your skin. Remove the AC adapter away from your body if it becomes warm and causes discomfort.

Información importante sobre el producto



Información sobre normativa

Sony declara por la presente que este producto, con o sin kit inalámbrico (compuesto por un teclado inalámbrico o un ratón inalámbrico o un receptor inalámbrico), cumple los requisitos básicos y las disposiciones pertinentes de la directiva europea 1999/5/CE.

Para obtener una copia de la Declaración de conformidad con la Directiva R&TTE, acceda a la siguiente URL:

<http://www.compliance.sony.de/>

Este producto cumple las normas EN 55022 Clase B y EN 55024 para su uso en las siguientes áreas: residencial, comercial e industrial a pequeña escala.

El fabricante de este producto es Sony Corporation, 1-7-1 Konan, Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japan.

El representante autorizado para EMC y seguridad de los productos es Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germany.

Si desea tratar un asunto de asistencia técnica o garantía, consulte las direcciones incluidas en los documentos de asistencia técnica o garantía.

Este producto se ha probado y se ha determinado que cumple los límites establecidos en la directiva EMC para su uso con cables de conexión de una longitud no superior a 3 metros.

LAN inalámbrica - Información sobre normativa

Dependiendo del modelo, la LAN inalámbrica incorporada en las Tablet solamente podrá utilizarse en los países siguientes: Austria, Bélgica, Bulgaria, República Checa, Dinamarca, Finlandia, Francia, Alemania, Grecia, Hungría, Islandia, Irlanda, Italia, Luxemburgo, los Países Bajos, Noruega, Polonia, Portugal, Rumania, Eslovaquia, Eslovenia, España, Suecia, Suiza, Turquía, y el Reino Unido.

Condiciones de utilización

Cuando se usa el estándar IEEE 802.11b/g/n de LAN inalámbrica, se pueden seleccionar los canales 1 a 13 (de 2,4 GHz a 2,4835 GHz) para su uso en interior y exterior. Sin embargo, en Francia, Italia y Noruega se aplican las siguientes condiciones restrictivas:

- Francia: Cuando se utiliza este producto en interiores, todos los canales se pueden usar sin restricciones. Cuando se use en el exterior, sólo se permiten los canales 1 a 6.

Esto significa que en una conexión de punto a punto, la función WLAN sólo se puede usar en exteriores si el punto configura la comunicación en un canal autorizado (es decir, entre 1 y 6). En el modo de infraestructura, asegúrese de que el punto de acceso se configura en un canal del 1 al 6 antes de configurar la conexión.

- Italia: el uso de la red RLAN se rige:
 - en lo que se refiere al uso privado, por el Decreto legislativo 1.8.2003, n.º 259 (“Código de comunicaciones eléctricas”). En concreto, el Artículo 104 indica cuándo es necesario obtener previamente una autorización general y el Artículo 105, cuándo se permite un uso libre;
 - en lo que se refiere a proporcionar al público el acceso RLAN a redes y servicios de telecomunicaciones, por el Decreto ministerial 28.5.2003, con sus enmiendas, y el Artículo 25 (autorización general para redes y servicios de comunicaciones) del Código de comunicaciones electrónicas.
- Noruega: no está permitido usar este equipo de radio en un radio de 20 km del centro de Ny-Ålesund, Svalbard.

Bluetooth®-Información sobre normativa

Condiciones de utilización

Noruega: no está permitido usar este equipo de radio en un radio de 20 km del centro de Ny-Ålesund, Svalbard.

Tratamiento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (aplicable en la Unión Europea y en países europeos con sistemas de recogida selectiva de residuos)

Este símbolo en el equipo o el embalaje indica que el presente producto no puede ser tratado como residuos domésticos normales, sino que debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de equipos eléctricos y electrónicos. Al asegurarse de que este producto se desecha correctamente, Ud. ayuda a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana que podrían derivarse de la incorrecta manipulación en el momento de deshacerse de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para recibir información detallada sobre el reciclaje de este producto, póngase en contacto con el ayuntamiento, el punto de recogida más cercano o el establecimiento donde ha adquirido el producto.



Eliminación de baterías gastadas **(aplicable en la Unión Europea y en** **otros países europeos con sistemas de** **recogida independientes)**

Puede aparecer cualquiera de los símbolos mostrados a continuación en la batería o en el embalaje para indicar que la batería incluida con este producto no debe tratarse como residuo doméstico.

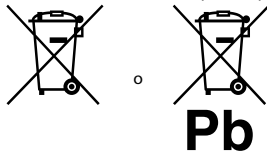
Este símbolo se puede usar en determinadas baterías junto con un símbolo químico. Se añaden los símbolos químicos del mercurio (Hg) o del plomo (Pb) cuando la batería contiene más de un 0,0005% de mercurio o más de un 0,004% de plomo.

Al asegurarse de que elimina correctamente las baterías, ayuda a evitar las posibles consecuencias negativas en el entorno y la salud humana, que podrían producirse cuando las baterías no se tratan de la forma adecuada. El reciclaje de los materiales ayuda a conservar los recursos naturales.

En el caso de los productos que por motivos de seguridad, rendimiento o integridad de datos requieren una conexión permanente con una batería incorporada, únicamente personal técnico cualificado puede sustituir la batería.

Para asegurarse de que se tratará correctamente la batería, entréguela en el punto de recogida pertinente al final de su vida útil para reciclar el equipo electrónico y eléctrico.

Para todas las demás baterías, consulte la sección sobre cómo extraer la batería del producto de forma segura. Entregue la batería en el punto de recogida pertinente para reciclar baterías gastadas. Para obtener más información sobre el reciclaje de este producto o batería, póngase en contacto con la Oficina de Atención al Ciudadano, con su servicio de eliminación de residuos domésticos o con el establecimiento donde adquirió el producto.



El fabricante de este producto es Sony Corporation, 1-7-1 Konan, Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japan.

El representante autorizado para EMC y seguridad de los productos es Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germany. Si desea tratar un asunto de asistencia técnica o garantía, consulte las direcciones incluidas en los documentos de asistencia técnica o garantía.


Si viaja a los Estados Unidos de América o se desplaza dentro de este país, tenga en cuenta que el Departamento de Transporte de los EE.UU. (Department of Transportation, DOT) ha publicado recientemente nuevas normas que se aplican a los pasajeros que viajan con baterías de metal litio e ion litio.

Para obtener más información, visite

http://safetravel.dot.gov/whats_new_batteries.html.

Información sobre seguridad

Tablet

- Sony no se hará responsable por ninguna interferencia que pueda experimentar cuando utilice este dispositivo.
- Advertencia: este aparato debe estar conectado a tierra (Excepto en el caso de productos con un enchufe de 2 clavijas.)
- Si abre o desmonta la unidad principal o alguno de sus accesorios por cualquier motivo, el equipo puede sufrir daños que no están cubiertos por la garantía.
- Para evitar descargas eléctricas, no abra la caja. Las tareas de asistencia técnica sólo debe llevarlas a cabo personal cualificado.
- Para prevenir incendios y peligros de descargas eléctricas, no exponga su Tablet ni ninguno de sus accesorios a la lluvia ni a la humedad.
- No use ni almacene su Tablet en lugares expuestos a fuentes de calor, como radiadores o conductos de aire; luz solar directa; cantidades excesivas de polvo; humedad o lluvia; vibración mecánica o golpes; imanes potentes o altavoces que no están protegidos magnéticamente; temperaturas extremadamente altas o bajas; y alto nivel de humedad.
- Apagar su Tablet mediante el botón  (alimentación) no desconecta completamente el dispositivo de la red de suministro eléctrico. Para hacerlo, desenchufe el adaptador de ca o el cable de alimentación de dicha red. La toma de corriente debe estar instalada cerca del equipo y debe ser de fácil acceso.
- Si el equipo se sitúa cerca de otro equipo que emite radiación electromagnética, puede producirse una distorsión de la imagen y el sonido.
- El diseño de este aparato también admite el sistema de energía IT con tensión fase-fase de 230V (para clientes de Noruega).
- Tenga en cuenta las siguientes precauciones para proporcionar una circulación de aire adecuada y garantizar un funcionamiento confiable y normal:
 - No utilice la Tablet ni el adaptador de ca mientras estén cubiertos con tela.
 - Asegúrese de que el adaptador de ca funciona en un entorno limpio.
 - Apague la Tablet antes de colocarla en una bolsa o en una caja de transporte.
- No use su Tablet directamente sobre sus piernas. La temperatura de la base de la unidad aumentará durante el funcionamiento normal, y un contacto prolongado puede resultar incómodo o provocar quemaduras.
- No utilice este dispositivo mientras camine. La escucha de música con auriculares o el contemplar la pantalla LCD (Pantalla de Cristal Líquido) puede provocar un accidente inesperado y resultar en lesiones personales.
- Para evitar posibles daños y el riesgo de encendido de su Tablet durante el transporte, fije primero las cubiertas de conectores y los protectores de ranuras suministrados en sus lugares apropiados, y asegure la batería en el compartimiento de la batería.

Funcionalidad inalámbrica

- Si se produce interferencia radioeléctrica con otros dispositivos cuando use su Tablet, no utilice la funcionalidad inalámbrica. La utilización de la funcionalidad inalámbrica puede causar el mal funcionamiento de los dispositivos, y resultar en un accidente.
- En ciertas situaciones o entornos, la utilización de la funcionalidad inalámbrica puede estar restringida por el propietario del edificio o los representantes responsables de la organización, por ejemplo a bordo de aviones, en hospitales o en cualquier otro entorno en el que el riesgo de interferencia con otros dispositivos o servicios se perciba o identifique como dañina. Si no está seguro de qué política se aplica a la utilización de la funcionalidad inalámbrica en una organización o entorno específico, se le recomienda pedir primero autorización para activarla. Con respecto a las restricciones que puedan existir en la utilización de la funcionalidad inalámbrica, consulte a su médico o al fabricante de dispositivos médicos personales (marcapasos, audífonos, etc.).
- Si va a utilizar la funcionalidad inalámbrica cerca de un marcapasos, asegúrese de que se encuentra a una distancia de al menos 22 cm del mismo.
- Debido a las propiedades de transmisión y recepción de las comunicaciones inalámbricas, los datos pueden perderse o retrasarse a veces. Esto puede deberse a la variación en la intensidad de la señal de radio, lo que resulta en cambios en las características de la trayectoria de transmisión por radio. Sony no se hará responsable por ningún daño de ninguna clase resultante de los retrasos o errores en los datos transmitidos con la funcionalidad inalámbrica, ni por el fallo de dicha funcionalidad inalámbrica en transmitir o recibir tales datos.

- Si el equipo causa interferencias dañinas en la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse apagando y encendiendo el equipo, se recomienda que el usuario corrija la interferencia con una o más de las medidas siguientes: cambie la orientación o reubique la antena receptora, aumente de la distancia entre el emisor y el receptor, consulte a su proveedor o a un técnico de radio/televisión experimentado para solicitar ayuda. Sony no se hará responsable por las interferencias de radio o televisión ni por cualquier otro defecto no deseado.
- Si necesita deshabilitar urgentemente la funcionalidad inalámbrica, habilite Modo avión.
Toque [Aplicaciones] - [Ajustes] - [Conexiones inalámbricas y redes] - [Modo avión].
Se seleccionará la casilla Modo avión.
En caso de emergencia, apague su Tablet.

Seguridad de la LAN inalámbrica

Es extremadamente importante crear una configuración de seguridad para la LAN inalámbrica. Sony no se hará responsable por ningún problema de seguridad que pueda presentarse en el uso de la LAN inalámbrica.

Llamadas de emergencia

Para modelos con función de WAN inalámbrica solamente

El módulo de banda ancha incorporado no admite llamadas vocales.

Batería

- Sony no asumirá ninguna responsabilidad en caso de daños y perjuicios derivados de:
 - La utilización de baterías o adaptadores de ca no genuinos de Sony con su Tablet.
 - El desmontaje, la alteración, o la realización de cambios de cualquier batería Sony.
- Recargue la batería únicamente como se describe en la Guía de ayuda o según haya acordado Sony por escrito.

Precaución

- Peligro de explosión si la batería se reemplaza incorrectamente. Reemplace solamente por el mismo tipo u otro equivalente recomendado por el fabricante. Deshágase de las baterías usadas de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- La batería utilizada en este dispositivo puede presentar un riesgo de incendio o quemadura química si se trata mal.
- No la aplaste, desarme, caliente a más de 60°C, ni la incinere.
- Deshágase de las baterías usadas de forma rápida y adecuada.
- Manténgalas alejadas de los niños.
- No cortocircuite los terminales metálicos de la batería ni los humedezca con ningún líquido como, por ejemplo, agua, café, o zumo.
- No utilice baterías de iones de litio dañadas o con fugas.
- En algunas áreas el tirar las baterías de iones de litio con los residuos domésticos o industriales puede estar prohibido. Utilice el sistema de recolección pública apropiado.

Batería de protección de la memoria

Su Tablet está equipada con una batería de protección de la memoria interna que no tendrá que reemplazarse durante la duración útil del producto. Cuando sea necesario reemplazar la batería, póngase en contacto con el centro de ayuda al cliente o el servicio técnico autorizado por Sony.

Adaptador de ca

- Es muy recomendable que utilice un adaptador de ca genuino de Sony suministrado por Sony para su producto.
- Este adaptador ha sido diseñado para utilizarse con productos IT Tablet solamente.
- No ponga el adaptador de ca en contacto con su piel. Aparte el adaptador de ca de su cuerpo si se calienta o le causa incomodidad.

